

Zeitschrift: Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin
Band: 97 (1971)
Heft: 16

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 13.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

BELLEVUE AU LAC LUGANO



Persönl. Leitung:
C. Foery, Besitzer
Tel. (091) 54 33 33

Eröffnung 3. April

Das Erstklasshotel, das alle Ihre Ferienwünsche zu erschwinglichen Preisen erfüllt.
Geheiztes Schwimmbad

Hotel Valsana 7050 Arosa

Hallenbad 28°

Das Hotel ist von Anfang Dezember bis Ende Oktober durchgehend geöffnet.

Im Sommer eigenes geheiztes Freiluftschwimmbad und 4 Tennisplätze. Großer Waldpark / Kinderspielfeld. Kunstseilbahn vor dem Hotel. Weites Wandergebiet. **Golf – Fischen – Reiten**

Telefon 081 31 21 51

E. Fringer

Hotel Montefiore Aldesago-Lugano

- Südamerika im Tessin
- Schönste Aussicht über See und Berge und einmalige Ruhe
- Geheiztes Schwimmbassin

Bitte verlangen Sie Hausprospekte

Tel. 091 51 36 21

Besitzer: A. Bucher, 6974 Aldesago TI



Besitzer:
Fam. Valli-Chiesa
Tel. 093 33 13 21 Telex 79551

schönste, ruhige und sonnige
Aussichtslage oberhalb Locarno.
Bekannte Küche, geheiztes
Schwimmbad. Große Parkplätze.
Das ganze Jahr offen.

Savognin Hotel Cresta

Graubünden, 1215 m ü. M. Keine Alpenstadt, sondern ein sympathisches Bergdorf. 11 Skilifte und Bergbahnen. Prächtiges Skigebiet für Anfänger und Fortgeschrittene. Schweizer Skischule. Neues Hotel mit geheiztem Hallenbad 20 x 8 m. Wassertemperatur 27° C. Chlorfrei. Sauna, Massage. Sonnenbräunungsanlage. Erstklassige Küche. Zimmer mit Bad und Telefon, Radio.

Verlangen Sie Prospekte Telefon (081) 74 13 84.

Boldt Hotel Arcadia

Das gediegene Haus in sonniger Lage am Südrand des Monte Bré
Großes, geheiztes Schwimmbad mit Liegewiese
Einzel- und Doppelzimmer mit Bad, WC, Telefon und Radio



6876 Castagnola (Lugano)
Fam. E. Gugolz-Jenni, propr.
Telefon (091) 51 44 41

Das Schwimmbad im Hotel macht Ferien zum Freudenquell



Hergiswil am See

Eigenes
Hallenschwimmbad
Einzigartiges
Pavillon-Restaurant

Stilgetreue
Nidwaldnerstube
Immer gut und gepflegt
Gediegene Räume
für Hochzeiten und
Anlässe

Familie J. L. Fuchs
Telefon (041) 95 15 55

Saas Grund Hotel Touring

Hallenbad Sauna

4 km von Saas-Fee (Wallis). Minigolf. Maximaler Sonnenschein und wunderbare Aussicht. Alle Zimmer mit WC, Dusche oder Bad. Ruhige Lage. Hallenbad 28°. Lift. Mäßige Preise.

Telefon 028 4 87 75

bei Saas-Fee
1600 m ü. M.

Familie J. Bumann

Seiler - Hotels - Zermatt



Vor und nach dem Skifahren
oder Wandern finden Sie
Entspannung in unserem
Hallenschwimmbad 20 x 8 m.
Sauna, Massage,
Erfrischungsraum mit Bar.

Hotel Mont Cervin-Seilerhaus
Hotel Monte Rosa (durchgehend geöffnet)
Telefon 028 7 71 50 oder 7 70 08
Telex 38328/29

Dir. M. P. Boillat

Hotel Hirschen Wildhaus

Hallenbad, Sauna

- Ferien nach Maß
(Pension, Halbpension, Garni)
- Weekend-Arrangements
- Kulinarisches Ausflugsziel
- Kader- und Personalseminare

9658 Wildhaus, Tel. 074 / 5 22 52

Mal richtig Ferien machen ...



CASLANO-LUGANO

H. G. Schneiderlin
Tel. 091 9 67 16

Swimmingpool
(März-Nov. 24°-30°)
Sonnenterrasse
Park, idyllisch
gelegene, nächst See
Golf und Tennis
Ebene Spazierwege
Ländliche Ruhe!
Pauschal
ab Fr. 42.-,
mit Bad/WC
Fr. 60.-
Ganzes Jahr offen

HOTEL CRISTAL Bad Ragaz

Ganzjahresbetrieb, Garni oder Vollpension.
Hotel neuzustellten Ranges mit Restaurant, Bar
Hallenschwimmbad (16 x 7 m), Sauna und reservierten
Parkplätzen.

Restaurant mit Speisen à la Carte, Diätisch und
Teilerservice. Alle Zimmer mit Bad, TV, Radio, Weck-
uhr, Safe, Kühlschrank und Loggia.
Sonnigste Lage des Ortes in Nähe der Thermalbäder
und des einmalig schönen Golfplatzes (18 holes).

Direktion:
Jean G. A. Lampert, CH-7310 Bad Ragaz / Schweiz
Telefon (085) 9 28 77, Telex 74374

Mit einem Sprung nach CHUR
sind Sie auf der Ferienspur

Hotel

Sur de Rohan Chur

Ein modernes Haus von einladender Gastlichkeit für
hohe Ansprüche.

BAR • ROTISSERIE • RESTAURANT
Treffpunkt für Kurzbesucher. Ideal für unternehmungs-
lustige Dauergäste, Konferenz- und Bankettsäle.
Hallenbad • Sauna • Kegelbahnen
Tel. (081) 22 10 22, Telex 74161 Fam. P. Räsche-Tobler

Thermal-Hallen-Schwimmbäder

Zurzach der Gesundheitsquell mit Freiluftbad und Turmhotel

Vorbeugen ist besser als heilen! Modernstes Ther-
mal- und Freiluftbad Europas. TURMHOTEL mit erst-
klassigem Restaurant. Turmhotel und Turmpavillon
mit unterirdischen Verbindungen zu den Thermal-
bädern. Jahresbetrieb. Gute Verkehrslage zwischen
Zürich und Basel.

Turmhotel der Thermalquelle AG, 8437 Zurzach
Die Hoteldirektion: M. Jordan-Kunz
Telefon 056 49 24 40

Verenahof Hotels Baden bei Zürich Tel. (056) 2 52 51

Die Verenahof-Hotels sind die einzigen Hotels
in Baden, die mit der Therapie-Abteilung und
dem Thermalschwimmbad direkt verbunden
sind. Das ganze Jahr offen. Anfragen und
Prospekte Tel. (056) 2 52 51.

Öffnungszeiten des Schwimmbades:
Montag – Sonntag 08.00 – 20.00, Dienstag und
Donnerstag bis 22.00

EDEN



4310 Rheinfelden
Hotel Solbad
Tel. 061 / 87 54 04

Ruhe – Entspannung
Gepflegte Geborgenheit
Sonniger Park mit
altem Baumbestand
Solehschwimmbad
Therapie

Schiffsferien für Individualisten

Auf dem Offiziersdeck moderner Frachtschiffe hat es oft noch einige Kabinen für mitfabrende Gäste: wie wäre das für Ihre nächsten Ferien? Verlangen Sie die Liste der Routen bei Kapitän Fred Winkler, Zürich, Tel. 051 45 83 35.

HOTEL
APPENZELL *Knecht*

A. KNECHTLE / TEL. (071) 87 10 25

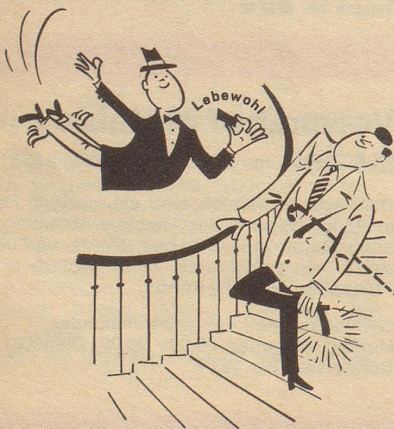
Sodbrennen?



Dank ihrer säurebindenden, schmerzstillenden und verdauungsfördernden Eigenschaften machen die Rennie Pastillen überschüssige Säure unschädlich. 2 Rennie zum Nachtschlafen, und Sie werden sich rasch wieder wohlfühlen. In Apotheken und Drogerien.



nimm zwei
Rennie
PASTILLEN

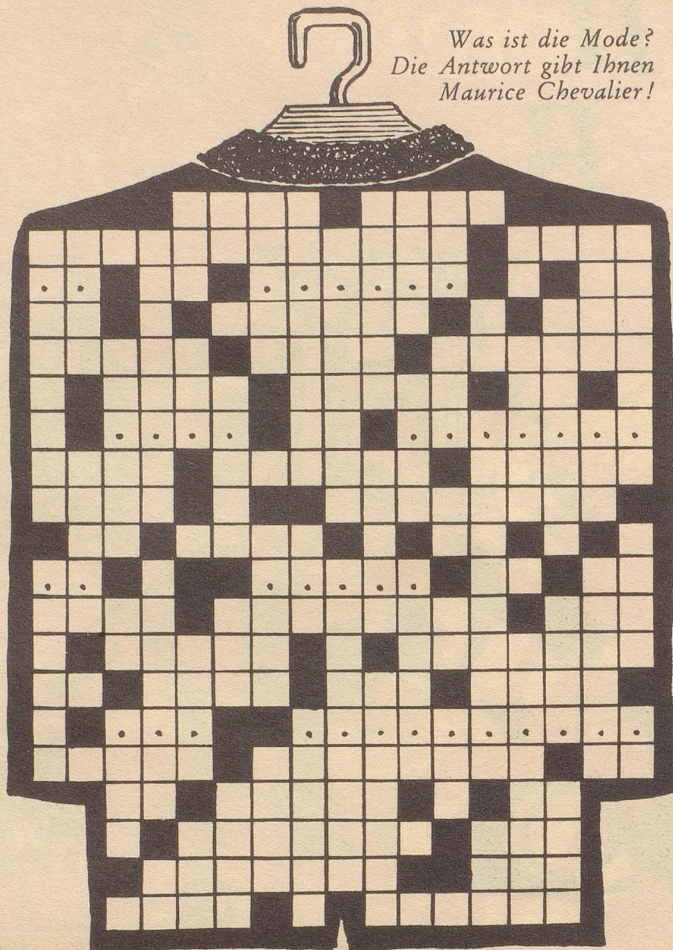


Schon gleich nach dem Morgenessen wiederum vom Schmerz besessen, doch die Rettung ist zur Stell': **LEBEWOHL*** hilft gut und schnell!

* Gemeint ist natürlich das bekannte, von Ärzten empfohlene Hühneraugen-Lebewohl, mit druckmilderndem Filzring für die Zehen (Blechdose) und Lebewohl-Ballenpflaster für die Fußsohle (Couvert). Packung Fr. 2.60, erhältlich in allen Apotheken und Drogerien. Jetzt Lebewohl auch flüssig, speziell gegen Warzen.

Rätsel Nr. 16

Was ist die Mode?
Die Antwort gibt Ihnen
Maurice Chevalier!



1 2
3 4
5 6 7 8
9 10 11
12 13 14
15 16 17
18 19 20
21 22 23
24 25
26 27 28
29 30 31 32
33 34 35
36 37
38 39 40 41
42 43
44 45 46
47 48 49
50 51
52 53
54 55

BRUN

1 3 5 8 11 15 19 22 25 27 30 33 38 41 44 47 50
2 4 6 9 12 16 20 23 26 28 31 34 39 42 45 48 51
7 10 13 17 21 24 29 32 35 40 43 46 49 52
14 18
36
37

Waagrecht: 1 Stadt in Rumänien; 2 gehört zu Buda; 3 eine Schar strammer Turner; 4 kriegerischer Grieche; 5 ??; 6 Miniaturstrom; 7 ?????; 8 par exemple; 9 Anschrift an Unbekannte; 10 werden im Bad nicht getragen; 11 ...fertig; 12 der blinde schadet nur; 13 man wird daran heruntergelassen; 14 Restgebiet, Ueberbleibsel; 15 veraltet für ebenso (lateinisch); 16 erster Teil eines tibetischen Titels; 17 sächliches Fürwort; 18 ???; 19 Jahr in Paris; 20 ?????; 21 der weiße ist selten; 22 des Schiffes Nebelhorn; 23 Halbedelstein; 24 wenn und; 25 Seltenheit; 26 Sie und ..; 27 bleibt übrig; 28 heilig (abgek.); 29 ??; 30 ?????; 31 Hühnerprodukt; 32 franz. Fürwort; 33 gehört zu entweder; 34 Küstenlandschaft bei Genua; 35 dort werden Schiffe angebunden; 36 roman. Name von Ems; 37 Schutzheiliger der Kranken; 38 ital. Artikel; 39 besteht aus mindestens zwei Wörtern; 40 Riesenregenschwamm; 41 Strom in Ostasien; 42 ???; 43 ?????????; 44 residiert im 'Weißen Haus'; 45 viele Blattarten sind es; 46 chem. Zeichen für Ruthenium; 47 Vorwort; 48 heiliges Buch der Mohammedaner; 49 chemisches Zeichen für Helium; 50 soviel wie sowieso; 51 fließt in die Schelde (y = i); 52 schreibt man auf die Eierkiste; 53 was nicht ..., kann werden; 54 hieß früher Persien; 55 moderne Kriegswaffe.

Senkrecht: 1 kulinarischer Tessiner Gruß; 2 kleinasiatisches Küstenland; 3 Mädchenrufname; 4 vor ihm soll man den Tag nicht loben; 5 Begleiterscheinung vieler Krankheiten; 6 Edition (abgek.); 7 wo viele Monarchen wohnen; 8 die Maus ist eines; 9 trägt Berge ab und schafft Täler; 10 besteht aus 100 Rp.; 11 griechische Vorsilbe; 12 Hirsch des Nordens; 13 ein, ein Wort; 14 Stunde in Rom; 15 kommt nach do; 16 in Basel wird eine abgehalten; 17 lateinisch (abgek.); 18 morgenländischer Titel; 19 Stadt in Südfrankreich; 20 die Zunge der Schwätzerin ist es; 21 ruft die Gäste zum Diner;

22 Bruder des Trampeltiers; 23 man soll ihn nicht vor dem Abend loben; 24 des Schweizer Hobby; 25 Karl May nannte sie Rothäute; 26 Berggeist des Riesengebirges; 27 Schulabwart; 28 dem Zenit entgegengesetzt; 29 gründeten das Königreich der Niederlande; 30 Männername; 31 schneefrei; 32 Gärfutterbereitung; 33 der Aeltere; 34 marokkanisches Gebirge; 35 ist (englisch); 36 Eisenbahn-Amtsblatt (abgek.); 37 Abkürzung für neuhochdeutsch; 38 wie 15 senkrecht; 39 gewisse Gäste gaffen darüber; 40 ehemaliger UNO-Sekretär; 41 Flußlandschaft; 42 spezieller Photokasten; 43 violetter Halbedelstein; 44 sprechen gleich gut lateinisch wie die Jäger; 45 geht zum Brunnen, bis er bricht; 46 Balte; 47 erzählende Dichtkunst; 48 Form von haben; 49 schwingt die Kelle; 50 es braucht sechs Mann dazu; 51 Polenta-Rohprodukt; 52 Momentchen.

Auflösung
des letzten Kreuzworträtsels:

Kein Ding schwächt die Vernunft mehr denn Unlauterkeit.

Waagrecht: 1 Nagel, 2 Diven, 3 kein, 4 Aas, 5 Ding, 6 Arno, 7 Uri, 8 Alge, 9 schwächt (ae), 10 Gotha, 11 Loewe, 12 de, 13 die, 14 RI, 15 Ver-, 16 -nunft; 17 Sem, 18 Koffein, 19 Ne, 20 Tau, 21 As, 22 mehr, 23 denn, 24 mm, 25 Etter, 26 Un-, 27 -lauter-, 28 Nubien, 29 Soda, 30 -keit, 31 Gemuese, 32 Warp, 33 Lenz.

Senkrecht: 1 Inka, 2 Van, 3 Lama, 4 Aer, 5 Ode, 6 Emma, 7 Ginster, 8 Emus, 9 Enoch, 10 Kuh, 11 Toga, 12 Ha., 13 N.O., 14 Reeder, 15 Auw, 16 Duft, 17 Tramp, 18 Tara, 19 Infant, 20 sie, 21 Efeu, 22 Enkel, 23 Cl., 24 TI, 25 Druese, 26 Idaho, 27 nie, 28 Bien, 29 Vilters, 30 Nuit, 31 eng, 32 wie, 33 Anne, 34 Enge, 35 Mus, 36 Nerv.